

# EL DURAZNO

ÓRGANO COLORADO DEFENSOR DE LOS INTERESES DEL DEPARTAMENTO, NOTICIOSO, SOCIAL Y COMERCIAL

DURAZNO, JUEVES 3 DE OCTUBRE DE 1907 // DIRECTOR Y REDACTOR: LEONARDO SECADES Y CACES //

AÑO I NÚMERO 54

GERENTE—ADMINISTRADOR  
MANUEL I. VIÑALES

## ADVE TENCIAS

*No se admitirán publicaciones ofensivas  
a la dignidad personal, ni aquellas que no  
estén escritas con la cultura debida.*

*No se publicarán remitidos ó solicitados  
que no ofrezcan una garantía de satisfacción  
de la gerencia.*

*No se dará cabida a ningún artículo  
personal.*

*No se devuelven los originales, publi-  
gáense ó no.*

Administración: calle Caballero N.º 76

## PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

edad [mensual] . . . . . \$0 . . . . . 0.36  
Campana . . . . . 0.70

Id. [anual—adelantada] . . . . . 7.50

Número suelto [del dia] . . . . . 0.10

Otras publicaciones, avisos, etc., a precios  
isumamente módicos.

Aparece Jueves y Domingos

## EL DURAZNO

## LOS ASUNTOS DEL DURAZNO

### ACLARANDO CONCEPTOS

Con estos mismos títulos escribe en nuestro ilustrado colega montevideano *El Día*, el inteligente Director de esta hoja, señor Leonardo Secades y Caces,—actualmente en la Capital,—el siguiente artículo, que con mucho placer transcribimos:

Señor Director de *El Día*.—En un diario de la tarde peculiarizado por el alto exponente de las jocundas, he visto una extraña versión atribuida—con carácter de política opositora—á la visita efectuada en estos últimos días por el doctor Juan José Amézaga, al departamento del Durazno.

En la redacción del suelto y en su intención malévolas— aunque de efecto inofensivo— se pretende con puerilidad, sugerir a los lectores con la idea de una diferencia—imposible— entre el general Galarza y el doctor Amézaga.

Ya que existe el latín,—aunque sea como lengua muerta,—resucitemoslo, y hagamos uso de él: «Ri- sum teneatis amici».

El doctor Amézaga, hizo una visita de cortesía á dicho departamento, que ha pedido la elevación al Congreso de este distinguido corregionario, quien tan sinceras pruebas dió en diversas ocasiones de sus simpatías por el Durazno.

Se habla también,—con manifiesto falso de la verdad—del Sr. Casanova ex-administrador de rentas, á cuyo traslado se pretenden atribuir grandes y serias proyecciones políticas.

En puridad de verdades, el «affaire» Casanova, no ha sido, ni es, más que una «travata», de los opositores «diplomados», quienes con torcidas miras,—sin miramiento alguno—se han creído tan hábiles «Pascales», que pudieran dar vuelta á la tortilla política del Durazno, sin ser ello advertido por el buen paladar de los comensales del departamento y fuera de él.

Quedamos pues, en que no hay Amézaga—versus Galarza; ni Casanova—versus Amézaga; ni Durazno—versus Galarza; ni Galarza—versus Martínez.

Como «duraznero accidental» que soy; en primavera que estamos; franco y espontáneo que me declaro; y con flores frescas de verdad que ofresco, siento placer en poner ante la opinión los puntos sobre las «fes», repitiéndole al gacetillero del colega, aquello de que «los muertos que vos matais, gozan de buena salud».

Señor Director, me repito agradecido.

LEONARDO SECADES Y CACES

## EXPOSICIÓN FERIA DE TACUAREMBÓ

Grande es el entusiasmo que reina entre los hacendados de los departamentos de la zona norte de la República, con motivo de la Exposición Feria Ganadera que se celebrará en Tacuarembó.—También ha despertado interés entre los ganaderos del vecino estado del Brasil, muchos de los cuales han manifestado que concurrirán al torneo.

Por su parte, el Directorio de la Sociedad de Ganaderos de Tacuarembó, no descansa en sus cometidos y acaba de dirigir á los elementos de trabajo, la circular que transcribimos a continuación:

Sau Fructuoso, Sebre 25 de 1907  
Señores Ganaderos: Este Directorio se hace un deber en invitar á todos señores hacendados á hacer acto de presencia en la 5.ª Exposición Feria Ganadera que se celebrará en esta Villa en los días 20, 21 y 22 de Octubre del corriente año.

«Las conveniencias de concurrir á las Exposiciones Férreas, son tantas, que es innecesario enumerarlas,—hoy no se discuten.—Estas fiestas del trabajo ponen de relieve el esfuerzo y tesón de los hombres laboriosos de nuestra campaña; hombres de verdaderos méritos, que con la mestización de sus haciendas, luchan de una manera inequívoca por el engrandecimiento y progreso de nuestro país.

«Tacuarembó, con su 5.ª Exposición Feria Ganadera, dará un nuevo paso hacia el mejoramiento de esta gran zona de la República; y, es obra buena el que todos aportemos nuestro concurso á la obra benéfica que se ha proyectado.

«Hay que repetir una y mil veces, que estos torneos son escuelas fecundas, donde se educan y desenvuelven grandes energías,—donde se aprende con el ejemplo y la comparación el verdadero valor del cruzamiento de las haciendas,—donde se manifiesta el poder del trabajo, con la exhibición del fruto alcanzado, siguiendo los nuevos métodos de cría, y donde se palpan sus grandes ventajas, que se transparentan con el bienestar del criador y el aumento de la riqueza pública y privada.

«Este Directorio tiene confianza en que los señores ganaderos interpretarán favorablemente su exhortación; pues, al hacerla, crece cumplir con su cometido de velar y defender sus intereses, y en tal sentido se permite rogarles no faltan al acto inaugural de nuestro certamen.»

Manuel P. Christy.—Pte. Juan B. Juanena.—Strio.

## LA MANIFESTACIÓN PROYECTADA ENTUSIASMO REINANTE

En nuestro número anterior dimos la noticia de que se agitaba la idea entre varios corregionarios de hacer una manifestación de simpatía al valeroso vencedor de Tapambá General Pablo Galarza, el día 12 del corriente.

Cabezas hoy la satisfacción de poder agregar que tan plausible iniciativa ha encontrado el más simpático de los ecos; y esta es la hora en que todos los colorados se aprestan decididamente para dar el mayor realce y brillo posible á la manifestación proyectada.

Es de presumirse que ella reunirá grandes proporciones.

Los manifestantes se reunirán en un paraje céntrico de la ciudad, é irán hasta el bulevar del Yí, donde estará ese día el prestigioso militar en compañía del laureado regimiento 2.º de Caballería, que festejará los aniversarios con un vivac.

## CONTRA LA TRISTEZA

### ENSAYOS EN MERCEDES

La sub-comisión honoraria, encargada por el gobierno de estudiar los procedimientos que se conocen para inmunizar á los animales contra la tristeza ó mal de ocas, tiene el propósito de trasladarse en estos días á la estancia «Santa Elena» del doctor Gallinal, situada en el departamento de Mercedes con el objeto de dar principio á su cometido.

Se ensayará nada más que la vacuna preparada por el Instituto Experimental de Higiene, pues la Liniere, á pesar de haberse invitado á su autor á concurrir, remitiéndole las bases á que se someterán todos los preparados, no se ha presentado al concurso.

Con este motivo, la experiencia se hará sobre 300 animales, pues se conocen las buenas propiedades de la vacuna á emplearse.

Algunos animales serán observados á galpón, pero la mayoría se dejará á campo.

Una vez que se les haya inoculado la vacuna, regresará la comisión á Montevideo, dejando personal idóneo en «Santa Elena», para que diariamente haga las observaciones científicas del caso.

## JUBILACIONES ESCOLARES

### BENEFICIOS ACORRADOS

El Ministerio respectivo, ha dictado la siguiente resolución:

Montevideo Setiembre de 1907.—Vista la gestión de la Caja Escolar de Jubilaciones y Pensiones para que se haga extensivo á sus pensionistas los beneficios que la resolución de 29 de Julio último concede á los pensionistas de la Caja de Jubilaciones y Pensiones Escolares. Se resuelve:

1.º Los Jueces de Paz de la República expedirán gratuitamente á los pensionistas de la Caja Escolar de Jubilaciones y pensiones los certificados tendientes á justificar trimestralmente la viudez y conducta regular exigidas por el artículo 26 de la ley de 28 de Mayo de 1896.

2.º Para la expedición de esos certificados la Caja Escolar hará imprimir formularios con los requisitos que fija la mencionada resolución de 29 de Julio pasado y que serán remitidos á los Jueces de Paz del domicilio de los pensionistas que deban presentarlos.

Consolidada y Garantizada de Oro Carril. Ese exceso es hoy de más de seiscientos mil pesos y allá para Febrero, que es el momento de poder disponer de los fondos, alcanzará sin esfuerzos al millón.

Antes de terminar este suelto de bienos de recordar que una gran parte de ese superávit se debe al actual gobierno que ha continuado decididamente y sin desmayos la obra moralizadora del anterior, en el manejo de los dineros públicos.

## DILIGENCIAS AUTOMÓVILES

### ENTRE DURAZNO Y FLORES

#### Una hora de viaje

Se ha presentado al Ministerio del Interior solicitando autorización para establecer un servicio de diligencias-automóviles, que haga la carretera de Durazno á Flores y vice-versa, el apreciable vecino de esta ciudad, caballero Manuel Fernández Rojas.

Los beneficios que reportará á ambos departamentos la realización del proyecto del señor Fernández Rojas, serán incalculables.

Dos diligencias-automóviles—una con capacidad para 20 pasajeros, y otra de carga que conducirá tres mil kilos, correrán diariamente entre Durazno y Flores.—El precio de pasaje, será igual al de las diligencias de tracción á sangre; y el trayecto se recorrerá en una hora.

El peticionario ofrece al Gobierno la rebaja de un cincuenta por ciento en los pasajes oficiales, y la conducción gratis de la correspondencia.

Esperamos ver cuanto antes realizado el proyecto del caballero Fernández Rojas, pues, aparte de importar un gran paso en la senda del progreso, reportará como lo decimos al principio, incalculables beneficios á los viajeros, por la rapidez, baratura y comodidad de las diligencias automóviles.

## EL SUPERAVIT

### Más de dos millones

La Contaduría General del Estado ha terminado ya las cuentas del ejercicio económico próximo pasado y ha llegado á la conclusión de que el superávit que han tenido las cajas del Estado durante el año ha sido de dos millones ciento esquenta y nueve mil nuevecientos ochenta y cuatro pesos.

Las halagadoras previsiones económicas con que se dispidió el gobierno del señor Batlle y Ordóñez han sido excedidas, como lo han sido altamente también las del actual gobierno cuando afirmaba, al discutirse en la Asamblea el aumento del capital del Banco de la República, que aquel superávit en ningún caso sería menor de dos millones.

Es de advertir que esta abultada suma no es la única que ha económico el Estado durante el ejercicio pasado. A ella hay que agregar el exceso que se ha depositado en Londres para pago de servicios de la

## COMISIÓN DE ADQUISICIÓN DE TERRENOS ESCOLARES

Se hace saber á los interesados que en la oficina de la Inspección de Escuelas se reciben y atiende propuestas para la compra de terrenos en las condiciones siguientes:

Un sitio en la parte Sudoste de la ciudad, en las proximidades del cuartel del Regimiento 2.º de caballería, entre el egido y ese cuartel.—Un terreno de dos hectáreas ó en su defecto dos cuadras cuadradas en el camino á Trinidad, lo más próximo posible á la Escuela Rural N.º 7 que se encuentra ubicada en lo de Víctor Scaff.—Un terreno de cuatro hectáreas en Economía, en la zona comprendida entre las casas de los señores Arrúa y Nicotini; hacia la costa de Baturí. Para más informes dirigirse al señor Pte. de esta comisión don Juan P. Martínez, al señor Dr. don Pedro Martínez al Sr. Inspector de Escuelas de esta ciudad.

## FESTAS DEL TRABAJO

La lista que publicamos á continuación evideacia el hermoso resurgimiento de las actividades productoras. En lo que falta del año se realizarán en distintos puntos de la República los siguientes torneos del trabajo:

Octubre 7—Exposición anual de ganadería ó industria en Mercedes.

Id. id.—Exposición feria en Móllies.

Octubre 12, 13 y 14—Exposición de ganadería ó industrias en Fray Bentos.

Octubre 20, 21 y 22—3.º exposición feria en San Fructuoso.

Octubre 20, 21, 22 y 23—Exposición Nacional Agro-Pecuaria ó industrial en Treinta y Tres.

Noviembre 3, 4, 5 y 6—Exposición feria agro-pecuaria en San José.

Noviembre 10, 11 y 12—Feria y concurso de haciendas en Mercedes.

Noviembre 17—Feria ganadera en Arroyo-Grande.

Diciembre 8, 9, y 10—Exposición feria en Sarandí del Yí (Dpto. Durazno.)

Diciembre 25, 26 y 27—Exposición feria de ganadería y concurso de lana, departamental, en Rocha.

## PLANOS DE FERRO-CARRILES

### Envío de un mensaje

Por el Ministerio de Obras Públicas se pasó una circular á los Jefes Políticos del Durazno, Tacuarembó, Rivera, Minas, Treinta y

Tres y Cerro Largo, en la que se daba cuenta de la resolución recaída en el escrito de la empresa del ferrocarril Central, sobre el contrato que se ha celebrado con los señores Freund y Duffield, para la confección de planos y perfiles de todas las líneas de esa empresa con excepción de la del oeste.

En esa circular se ordena también que se autorice el acceso á las propiedades linderas á la vía, á los ingenieros que han de efectuar dichos trabajos.

Véase el aviso correspondiente que publicamos en esta misma página.

#### EL JEFE POLITICO DE FLORES

En la tarde del martes regresó de la capital el señor Manuel Flores, Jefe Político del vecino departamento de Flores, partiendo inmediatamente para su puesto.

Varios de los buenos amigos con que cuenta en esta el apreciable funcionario público, fueron á la estación á saludarlo.

#### ACUSACIÓN

Tomamos de nuestro apreciable colega *El Progreso* de ayer, la noticia siguiente:

«En su último viaje á la Capital, el actuario del Juzgado Letrado Departamental señor Isidoro Vidal, dió amplios poderes á un distinguido abogado para que entable acusación al señor Jorge Wrigman, en virtud de la denuncia hecha por este al Ministerio del Interior.

#### ENFERMEDADES

##### INFECTO-CONTAGIOSAS

En el correr de la presente semana han sido denunciados al Consejo de Higiene dos casos de enfermedades infecto-contagiosas.—Uno de carbunclo, tráido del Carmen, y otro de crup-difterico, producido en la ciudad.

#### LAS CÁRCELES EN CAMPAÑA

En sesión celebrada por la II. Cámara de Representantes el sábado próximo pasado, se aprobó el proyecto de ley que autoriza al Poder Ejecutivo para disponer de la suma de \$ 200,000, sacados del superávit del presente ejercicio económico, para invertirla en varias obras, una de ellas, la construcción y reformas de cárceles en campaña.

#### VENTA DE UNA PROPIEDAD

La propiedad de la sucesión de don Leonardo Piriz, que fué puesta en venta por dos veces, ha sido adquirida, por el doctor don Isidro Revert, en la cantidad de tres mil quinientos cincuenta pesos.

#### REUNIÓN DE LA COMISIÓN DE INDUSTRIA

Con el objeto de hacer la distribución de cargos, se reunirá dentro de pocos días la Comisión de Industrias, formada por los siguientes se-

ñores: Senador doctor José Espalter, Representantes, Pedro Manini y Ríos y Belarmino Castaño, Jefe Político Juan P. Martínez, Juez Letrado Dr. Pedro Martínez y Presidente de la Municipalidad doctor Rufino Peluffo.

#### FALSO RUMOR

Ha circulado el rumor—dice en su número de ayer nuestro colega local—da que sería trasladado el Señor Isidoro Vidal, actuario del Juzgado Letrado; por informes de fuentes insospechables sabemos que la versión carece de fundamento, opinándose que tal rumor lo hicieron circular intencionalmente, ciertas personas muy conocidas en la localidad.

#### POLIGRAFÍAS

Durante la 2.ª quincena del mes de Setiembre, han habido las siguientes entradas en la comisaría de la 1.ª sección:

Biviano Coñi, por ebriedad y escándalo.

—Los individuos Juan Flores y Eusebio Sánchez, después de un fuerte altercado se trabaron en pelea, resultando herido en la cabeza, con una piedra que le arrojó el segundo, el primero de los nombrados.

—Cornelio Ocampo por ebriedad.—Angel Mavas por idem, con el agregado de escándalo.

—Sufrió una buena encerrona por castigar brutalmente á la mujer Vicenta Martínez, el individuo Mercedes Blaudo.

—Los sujetos Pantaleón Pérez, José Quintana Valerio, Martínez y Rufino Quintana por pretender echar una puerta abajo en la casa de la mujer Cacica Laureano.

—Por ebriedad y escándalo las mujeres Laura Laureano, Elsa Gómez, Damiana Milán y Cirila Navas.

—Juan A. Flores por id. id.

##### PRET

Desde ayer se está abonando el presupuesto correspondiente al mes de Setiembre próximo pasado, al personal policial de la 1.ª sección.

#### CESE DE UNA DILIGENCIA

Desde hace días ha cesado la diligencia del señor Arrospide que hacía la carrera desde esta ciudad hasta Flores.

#### NUEVA CASA DE COMERCIO

Ha sido abierta al público en la calle 18 de Julio esq. Maestre-Campo una nueva casa de comercio en los ramos de sastrería y anexos, propiedad del Sr. Bartolo M. Robatto.

#### SOCIALES

##### PERFIL.

En la blancura diáfana de su rostro, en las comidas graciosas de su cuerpo, en las miradas de sus ojos profundos hay todo lo que una mujer necesita para veneer, sino fuera que por encima de los encantos físicos flotara como una aureola victoriosa la blanca mariposa de sus desbancos castos, sus ensueños de rosa, la alba pureza de sus pensamientos, luminosos y bellos.

¡Cuantas veces al verla pasar, al

contemplar su airosa silueta esfumándose á lo lejos me ha parecido que ascendía al cielo, y he sentido una indefinible angustia, una tortura infinita!

¡Es tan hermosa Erlinda, que parece surgida de un cuadro de virgenes de Watteau!

#### LA FILO-DRAMÁTICA

En la noche del 12 del corriente dará una velada en el Teatro Español, aquél cuadro artístico de aficionados. Se representarán los juguetes cómicos «Los Camarones» y «Noticia fresca».

#### VIAJEROS

El domingo regresó de campaña, acompañado de su familia, el comerciante señor Alejo Daray.

—En el nocturno del domingo, partió para Mercedes el apreciable caballero Angel R. Rodríguez.

—Regresó de la capital el señor Florencio Ponce, Jefe de la Inspección T. Regional Nro. 4.

—Partió para el mismo punto el señor Juan Filippini.

—Partió á ocupar su puesto el señor Cecilio Martínez, activo comisario de la 7.ª sección.

—Se encuentra en esta ciudad el señor Tomás C. de Souza.

#### EN GUERRILLEROS

Gran fábrica de cigarrillos y cigarrillos especiales.—La marca más exquisita y la más preferida por el público.—En venta en todas las confiterías.

Prueben y se convencerán de la exquisitud de la factura y lo inmejorable de la elaboración.

#### LIGA DEL TRABAJO-MOLLES

La primera exposición Feria anual organizada por la «Liga del Trabajo» en el Local Itaya tendrá lugar los días 6 y 7 de Octubre con el concurso de todos los celdadores nacionales.

El Ferrocarril Central expedirá pasajes de todas sus estaciones á la Estación Molles pagando el pasaje de ida más la cuarta parte el cual será válido para regresar.

Datos, catálogos, etc. á Victoria y Muñoz.—Ybicuy 255—Montevideo.

#### VENTAS

Se vende la casa N.º 109 calle Mariscal, frente al Hotel Oriental, la parte de la esquina compuesta de dos hermosas piezas con cielo raso y piso de madera con un frente á dicha calle, de diez y medio metros y centímetros, por treinta y ocho metros á la calle Ituazán, por formar esquina; cercado éste de material; y también se venden dos solares más situados en la misma calle Mariscal con lo en él edificado dándole frente al Corralón Municipal, formando esq. con la calle 4 de Octubre.

Para ver y dar razones, en la misma casa, calle Mariscal N.º 109.—

El Sr. Rafael Basso, ubicado en los campos de la sucesión Stajano, de este lado de Villasboas, ofrece en venta más de mil ovejas—inclusive 300 capones. Para tratar ocurrir á su propietario.

Se desea vender una casa con tres piezas y cocinas. El terreno mide 50 por 50. Está situado en la calle Cuadra esq. 18 de Julio.

Para tratar con Leonardo Denis calle 18 de Julio N.º 211.

Se desea vender un solar de terreno, situado en la calle Río-Negro, al lado del local de la sociedad francesa, á una cuadra de la plaza Independencia.—Para tratar: Rincón 115.

#### EDICTO

Por disposición del Sr. Juez Ldo. Deptal. del Durazno Dr. don Pedro Martínez, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don SATURNINO MUNIZ y SARA MAG LEJLÁN citados á la vez á los que se consideran acreedores de la misma óficio residuos en ella por otro concepto, para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juzgado, á dudar en lo que sus derechos haya apreciación de lo que hubiere lugar:

Durazno, Julio 16 de 1907. —P. 3-1 m.

Isidoro Vidal. E. P. Pérez

#### SOCIEDAD ESPAÑOLA De Auxilios Mútuos—AVISO

Habiendo resuelto la Comisión Directiva de la Sociedad Española de Auxilios Mútuos, que preside, rescatar todas las Acciones del Teatro Español y sede social, se previene á los señores suscriptores se sirvan presentar dichos títulos á la tesorería, á fin de proceder á su conversión.

En consecuencia, ésta Comisión, cumple con el grato deber de significar su agradecimiento á todos los suscriptores, y especialmente, á los que sin pertenecer á nuestra benemérita Asociación, nos prestaron su valioso concurso, tan espontáneo como desinteresado para realizar la obra.

Durazno, Setiembre 24 de 1907.

Basilio Bergón—Pte.

Nicomedes Infanson—Socio

#### AL PÚBLICO

Participamos al público en general, y al comercio en particular, que hemos comprado al señor Isidoro Camí, el negocio de Almacén, Despacho de Bebidas y Billar, sito en la plaza del Progreso, de esta ciudad que desde hoy girará bajo la razón social de Antonio Helguero y C. quedando el referido señor Camí á cargo del pasivo y cuentas á cobrar hasta el 1.º de este mes.

Á los efectos de la Ley 26 de Setiembre de 1904, hacemos la presente publicación firmando de conformidad.—Durazno, 17 de Setiembre de 1907.—

Isidoro Camí—Antonio Helguero & Cia.

#### JUNTA E. ADMINISTRATIVA DEL

##### DURAZNO

Ante esta Junta se ha presentado don Pedro Gárra, vecino de la 11.ª sección, solicitando permiso para desviar el camino rural que cruza el predio de Este á Oeste, á la divisoria Norte, con el predio de don Gabriel Lemos.

A los fines dispuestos por el Código Rural su Art. 687, se hace esta publicación por el término de 30 días.

Durazno, Setiembre 5 de 1907.

Rufino Peleffo

S. F. y Fernández, Socio

Juana E. Administrativa

#### DEL DURAZNO

##### AVISO

Ante esta Junta se ha presentado la firma social Helguero y Bergés, del comercio de la 2.ª sección solicitando permiso para desviar á distancia de 180 metros de su ubicación actual y en una extensión de 300 metros, el camino Departamental que cruza su predio al Sud, sobre la divisoria Oeste que fija el propio camino; y para desviar á distancia de 380 metros al Norte sobre la divisoria con campo de don Pablo Moreira, la senda de paso que cruza el predio de los peticionarios y de don Quintín Piriz, de Este á Oeste.

A los fines dispuestos en el Código Rural su Art. 687, se hace esta publicación por el término de treinta días.

Durazno, Setiembre 12 de 1907.

Rufino Peleffo—Pte.

S. F. y Fernández—Socio

#### SECCIÓN JUDICIAL

##### EDICTO

Por disposición del señor Juez Ldo. Departamental doctor don Pedro Martínez, se convoca á todos los acreedores del concurso fallecido C. Ramírez para la Junta General que tendrá lugar al efecto el dia 9 del entrante mes de Octubre á las 4 de la tarde en este Juzgado Ldo. del Durazno.—Durazno Setiembre 20 de 1907.

Juan Cardozo y Pena—Eco Pico

##### EDICTO

Por disposición del Sr. Juez Ldo. Deptal. del Durazno doctor don Pedro Martínez se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña Catalina G. y su heredero, citándose á la vez á los que se consideran acreedores de la misma ó interesados en ella por otro concepto, para que dentro del

# ESQUILADORES comprad latijera marca 'BRILLANTE'

son las mejores--Importadores: Eugenio Bazerque y Cía.- CALLE SARANDÍ 301  
MONTEVIDEO

término de treinta días comparezcan ante este Juzgado, á deducir en forma sus derechos bajo apercibimiento de lo que hubiera lugar.

Durazno, Setiembre 16 de 1907.—  
Isidoro Vidal—Fisco-Puco

#### EDICTO

Por disposición del Sr. Juez L. Dptal. del Durazno, doctor don Pedro Martí, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Juan Bautista Aygora—citándose á la vez á los que se consideren acreedores de la misma ó interesados en ella por otro concepto, para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juzgado, á deducir en forma sus derechos bajo apercibimiento de lo que hubiera lugar.

Durazno, Setiembre 3 de 1907.  
Isidoro Vidal  
Esco-Puco

#### EDICTO

Por disposición del Sr. Juez Ldo. dptal. del Durazno, doctor don Pedro Martí, se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña Rafaela Uriarte de Camarán citándose á la vez á los que se consideren acreedores de la misma ó interesados en ella por otro concepto, para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juzgado, á deducir en forma sus derechos bajo apercibimiento de lo que hubiera lugar.

Durazno, Setiembre 4 de 1907.  
Isidoro Vidal—Esco-Puco

#### EDICTO

Por disposición del Sr. Juez Ldo. dptal. del Durazno, doctor don Pedro Martí, se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña María de los Ángeles Santurio, citándose á la vez á los que se consideren acreedores de la misma ó interesados en ella por otro concepto, para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juzgado, á deducir en forma sus derechos bajo apercibimiento de lo que hubiera lugar.

Durazno, Setiembre 4 de 1907.  
Isidoro Vidal  
Esco-Puco

#### EDICTO

Por disposición del Sr. Juez Ldo. dptal. del Durazno, doctor don Pedro Martí, se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña Blanca Florinda Olivera, citándose á la vez á los que se consideren acreedores de la misma ó interesados en ella por otro concepto, para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juzgado, á deducir en forma sus derechos bajo apercibimiento de lo que hubiera lugar.

Durazno, Agosto 29 de 1907.  
Isidoro Vidal  
Esco-Puco

#### EDICTO

Por disposición del Sr. Juez Ldo. dptal. del Durazno, doctor don Pedro Martí, se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña Blanca Florinda Olivera, citándose á la vez á los que se consideren acreedores de la misma ó interesados en ella por otro concepto, para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juzgado, á deducir en forma sus derechos bajo apercibimiento de lo que hubiera lugar.

Durazno, Agosto 29 de 1907.  
Isidoro Vidal  
Esco-Puco

#### EDICTO

Por disposición del Sr. Juez Ldo. dptal. del Durazno, doctor don Pedro Martí, se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña Blanca Florinda Olivera, citándose á la vez á los que se consideren acreedores de la misma ó interesados en ella por otro concepto, para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juzgado, á deducir en forma sus derechos bajo apercibimiento de lo que hubiera lugar.

Durazno, Agosto 29 de 1907.  
Isidoro Vidal  
Esco-Puco

#### TELEFONO «LA UNION»

Pongo en conocimiento de los señores que han solicitado de esta Empresa la instalación de aparatos y que por falta de números centrales no fué posible colocarlos, que á la brevedad posible se procederá á las instalaciones, pues esta Empresa recibió la Central de cien Números que esperaba.

También pongo en conocimiento del público en general, que en lo sucesivo no se cobrará más cuota de entrada como hasta ahora se hacía, limitándose á cobrar solamente el alquiler del aparato.

MANUEL NUNEZ  
EMPRESARIO.

#### CAMPO EN ARRIENDO

2215 CC.....

Se ofrece en arrendamiento un magnífico campo, situado á dos leguas y media de la ciudad del Durazno.

Consta de 2215 C. C. tiene valiosos montes, pastura de excelente calidad y abundan-

# BANCO DE LA REPÚBLICA

## Sucursal-Durazno

### OPERACIONES--DESCUENTOS

Sobre Pagarés, Conformes y demás documentos de comercio. Sobre vales á plazo fijo y con amortizaciones trimestrales ó semestrales de 10 á 20 0/0

#### CUENTAS CORRIENTES

#### HIPOTECAS

Únicamente sobre propiedades rurales hasta \$ 2000 con amortizaciones anuales de 2 0/0 ó interés de 8 0/0 anual

#### DEPOSITOS

Lo recibe á premio á plazo fijo.

#### EN CAJAS DE AHO

#### RROS Y GUSTODIAS

OPEARCIONES Sobre todo valor cotizable en la Bolsa de Montevideo.

#### GIROS

Se venden y compran letras de cambio, Giros Telegráficos sobre la casa matriz de Montevideo.

#### DEPARTAMENTOS

Sucursales en Buenos Aires, Rio Janeiro, España, Italia, Francia y demás países Europeos.

Se efectúan toda clase de operaciones bancarias. Horas de oficina de 9 a 12 a. m. y de 2 a 4 p. m.

## “LA CENTRAL” Cochería, Talabartería, LOMILLERIA

### — Y — DEPOSITO DE FRUTOS DEL PAÍS

## FRANCISCO BAZZI

Calle Ituzaingó esq. Caballero—DURAZNO

Casa especial en arreos para carruajes, jardineras y carros. Es la casa que vende más barato. La casa tiene permanentemente en venta alfalfa, maíz, zebada, alfecho, etc., de calidad especial que no deben olvidar los caballeros y los que se dedican al cuidado de caballos. Se atienden cualquier pedido ya sea de día como de noche.

Cuenta con infinidad de carruajes y caballadas excelente para hacer viajes á cualquier punto de la República. Tiene, también, en venta UN TORO SUIZO, PURO EN \$ 60

## Restaurant Progreso

#### — D E —

#### GRACIANO AYCAQUER

En este restaurante su dueño no omite sacrificio alguno con el fin de atender cada vez mejor la chontela.

#### COMEDORES INDEPENDIENTES PARA FAMILIAS

Servicio de comedores á toda hora del día y de la noche. Se sirven las i 10 mil cito.

#### SERVICIO DE CARRUAJES A TODA HORA

Calle Gral. Rivera esq. Maciel—Durazno.

#### AL PÚBLICO

Hacemos saber al público que por escritura de fecha 4 del corriente mes otorgada ante el escribano don Silviano Tarracina, ha quedado disuelta la sociedad que en los días de acuerdo, tienda, ferretería y demás anexos giraba bajo la razón social “He. guero y Berges en Villasboas paraje de la 2.5 sección de este departamento, quedando con el activo y pasivo el socio Benito Berges (huso). Durazno, Setiembre 6 de 1907.

#### He. guero y Berges

#### AVISO

Penemos en conocimiento del público que por escritura otorgada hoy ante el escribano don Juan Gardoza y Peña—hemos disuelto de común acuerdo la sociedad comercial que en el ramo de tienda, almacón, ferretería y demás anexos tenemos constituida en el paraje “Carmen” 4.º sección de este departamento, quedando en virtud de tal disolución todo el activo y pasivo á favor y cargo del ex—ocio Barnech. Durazno, Setiembre 3 de 1907.

A. Santiago Aycaquer  
Cirilo Barnech

## LA BONIFICADORA

SOCIEDAD NACIONAL ANÓNIMA DE SEGUROS DE VIDA Y CONTRA ACCIDENTES, AUTORIZADA POR EL SUPERIOR GOBIERNO OFICINAS: PLAZA LIBERTAD N.º 60

La Póliza vale \$ 500 y se adquiere pagando el 80 0/0 en mensualidades de \$ 2 como mínimo, y en entregando bonos premiados en los sorteos de bonificación paga, hasta el completo del importe de la misma.

En los sorteos de Pólizas de Seguros de Vida, el bono entero vale \$ 1 y la fracción \$ 0,20; y en el seguro contra Accidentes, el bono vale \$ 0,50 y la fracción \$ 0,20. En el seguro de Vida, la bonificación mayor, es de \$ 2,000 y de \$ 1,200 en el seguro contra Accidentes.—Para adquirir la póliza por medio de suscripción ó pago mensual, el interesado debe justificar su buen estado de salud. Las pólizas obtenidas en sorteos de bonificación, se otorgarán al que se presente con el bono premiado favorcido con bonificaciones ó anticipos, sea joven ó anciano, sano ó enfermo.

LA POLIZA CADA EL 6 0/0 DE INTERÉS ANUAL y con ella se adquieren préstamos fijos y garantizados en general.

El que desista á la adquisición de la póliza tiene derecho al 90 0/0 DE LA BONIFICACIÓN EN EFECTIVO.—LA DIRECCIÓN.

## Almacén, Tienda, FERRETERIA Y RESTAURANT

## CLEMENTE BALTAZVR

Carmén, Departamento—Durazno—

## “El Guerrillero”

Almacén, despacho de bebidas

### PUESTO DE FRUTOS DEL PAÍS

#### — D E —

## ESTIQUIER M. DURAZNO

A los clientes y al público participa que ofrece en venta artífer en dad, en los ramos mencionados; garantizando el peso.—calle caballero esq. Ituzaingó

## ESTIQUIER M. DURAZNO

## PEQUEREA “La Unión”

#### — D E —

## JUAN ROBLES

## CLLE MAESTRE CMPC — DURAZNO

El dueño de esta casa, antiguamente instalada, pertenece á su numerosa clientela que no ha omitido gastos para montarla á la altura de las de la Capital.—Surtido permanente de Agujas finas de las mejores marcas.

## GRAN SURTIDO DE MERCERIA

## La Perla Oriental

### TIENDA Y ROPERIA

#### — D E —

## PERDIZ DE DURAZNO

#### 18 DE JULIO Esq. SARANDI—DURAZNO

En esta importante casa encontrará el público en general, toda clase de generos, desde las más finas de precios elevados hasta las más de calidad superior de precios sumamente ródicos.

Gran surtido de ropa hecha, pañuelos y vicos.

#### Oficina del Registro del Estado Civil de la 1.ª sección del departamento del Durazno

#### EDICTO DE MATRIMONIO

En la ciudad del Durazno, el día 26 de mes de Setiembre del año 1907 á las 10 de la mañana. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don SEBASTIÁN LAZO de 23 años de edad, de estado soltero, de profesión labrador, de nacionalidad oriental, nacido en las charcas de esta ciudad y domiciliado en las mismas, y doña RUFINA AGUSTO, de 21 años de edad, de estado soltero, de profesión labradora, de nacionalidad oriental, nacida en esta ciudad y domiciliada en la misma.

En lo de lo cual intimo á los que supieren de algún impedimento para el matrimonio proyectado, á que lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. V lo firmo para que sea fijado en la puerta del Juzgado y en el periódico El Durazno, por espacio de ocho días como lo manda la Ley.

Justino F. Martínez  
O. del E. Civil

#### Oficina del Registro de Estado Civil de la 1.ª sección del departamento del Durazno

#### Edicto de Matrimonio

En la Ciudad del Durazno y el día 23 de mes de Setiembre del año mil novecientos siete á las 10 de la mañana. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don FELIPE SAN TIAGO BARNECH de 28 años de edad, de estado soltero, de profesión comerciante, de nacionalidad oriental, nacido en esta ciudad y domiciliado en la misma, y doña ISOLINA FERNANDA GARAT, de 22 años de edad de estado soltera, de profesión labradora, de nacionalidad oriental, nacida en esta ciudad y domiciliada en la misma.

En lo de lo cual intimo á los que supieren de algún impedimento para el matrimonio proyectado, á que lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. V lo firmo para que sea fijado en el periódico El Durazno por espacio de ocho días como lo manda la Ley.

J. Martínez,  
O. del E. Civil

# CAFÉ, CONFITERÍA Y Restaurant nocturno

GENARO Y SOLDI

Calle General Rivera Esq Maciel—(frente á la confitería Nueva) Durazno  
Esta casa recién instalada cuenta con un buen servicio de cocina á toda hora.—Constantemente encontrarán en venta lechones gallinas, pollos, flambres, etc., Y todas clases de Vinos nacionales y extranjeros de las mejores marcas.

Precios sumamente módicos. Atiende pedidos por teléfono,

CASA DE MODAS

— DE —

ANDREA U. DE VIGNOLI

CALLE YI Esq. Gral. RIVERA

En esta casa recientemente instalada, encontrará la más completa sociedad duraznense, toda clase de modas de última moda.—Se confeccionan abrigos, trajes y sombreros para señoritas, señoritas y niñas.—Se reciben aprendices de la ciudad y de campaña; éstas últimas, mediante el pago de una pensión muy módica.

Se recomienda á las familias visiten esta casa que no tiene rival por la importancia de sus trabajos.

General Rivera esq. YI—Teléfono: «La Unión»

Ferretería y

Almacén Español

DE

José García Fernández

18 DE JULIO 114 Y 116  
Toda persona que necesite comprar artículos de ferretería que venga á esta casa; que si acá no los halla buenos y baratos, será inútil los buscar en otra parte.

En artículos de comestibles y bebibles, nadie los tiene mejores ni más baratos.

Acciones de aceites de oliva puros. Semillas de hortalizas de todas clases de lo de Domingo Basilio.

ALMACEN Y PUESTO

— DE —

AMERICO ZAMORA

Esta nueva y sumamente acreditada casa, encontrará el público en general, artículos frescos y garantizados.—Precios sumamente módicos.

CALLE 18 DE JULIO ESQ. SALINAS

DURAZNO

La Legalidad  
Almacén, Tienada  
y Ferretería

— DE —  
F. ECHENIQUE Y C<sup>IA</sup>.  
CARPINTERIA DPTO. DURAZNO

## PROFESORALES

DOCTORES

NICOLAS CASATROJA  
Médico Cirujano y Partero  
Mariscal, 131MONTEZ LEL MARCO  
Médico Cirujano  
General ArtigasEMILIO PENZA  
Médico Cirujano y Partero  
Calle YIFERNANDO REBOLLEDO  
PRACTICO Cirujano y Partero  
Sarandí, 136JULIAN P. BLANCO  
Médico Cirujano  
Sarandí, 158CEFERINO ALBURQUERQUE  
Cirujano Dentista  
18 de Julio, 154.ABOGADOS  
ISIDRO REVERT  
Estudio: Gral. Rivera, 134RUFINO PEIJUFFO  
Estudio: SarandíA. NUNEZ AYAGUER  
Estudio: 18 de Julio, 158.ESCRIBANOS PÚBLICOS  
José P. y José V. Nogueira  
Escritorio 18 de Julio, esq. MacielBERLAMINO GAETANO  
Escritorio YI, 80JUAN GAROSO Y PENA  
18 de Julio, esq. MacielSilverio Sarracina  
Gral. Rivera, 164JOSE GROSÓ Y LESMA  
General Rivera, 35ESTUDIANTES  
ESTUDIANTES Y VIAL  
Escritorio YI, 117AGRIMENSORES  
Florencio Ponce  
18 de Julio, 102Flor J. de Souza  
Gral. Artigas, esq. SarandíDario Frugoni  
Mariscal, 182PROCURADORES  
Santiago F. y Fernández  
YI, 618José D. Ayaguer  
Rincón, 144VILLANUEVA LEVES  
Gral. Rivera, 134JUAN M. REYES  
18 de Julio, esq. MacielJO. ECHENIQUE ECHENIQUE  
Gral. Artigas, 134ERNESTO ISLAS  
Palmas, 54MANUEL LE CAMPO  
Gral. Rivera, 85R. MON MACHADO  
Gral. Artigas, esq. MariscalANDRES LOPEZ  
Cabalero, esq. 4 de OctubreFOTOGRAFIAS  
Pablo Paladino

18 de Julio, 186

Jose Montero  
Mariscal, 179Antonio Pucdull  
18 de Julio, 78.

LA VENCEDORA  
PLATERIA, JOYERIA Y RELOJERIA  
CALLE 18 DE JULIO NÚMERO 133  
Esta casa, antigüamente instalada cuenta con un amplio surtido de artículos de Platería, Joyería, Relojería y de fantasía y a la vez con elementos para hacer cualquier trabajo que se le enciende en los ramos arriba indicados.

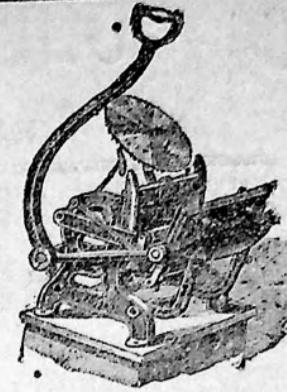
PRECIOS SUMAMENTE MÓDICOS

## Peluquería

— DE —

MENGOLI HERMANOS

Primer establecimiento de su orden en esta ciudad.—Instalaciones y servicio de peluquería, igual que los mejores de la capital.—Permanente surtido de novedades, en artículos para hombres.—Teléfono las dos compañías.—Avenida 18 de Julio, Nro. 180 y 180.—Durazno.



## TIPOGRAFIA CALLE CABALLERO NUMERO 76.

Se hacen trabajos tipográficos de todas clases á precios módicos y lo mismo que en Montevideo a cuyo efecto se cuenta con un surtido completo y variado de tipos y viñetas, que es el mejor que existe en esta ciudad.

Se hacen cuentas, estados, tarjetas fúnebres y de comercio, de visita, invitaciones etc; por precios ínfimos.

## DURAZNO

## Confitería "La Giralda"

CAFÉ Y BILLAR DE PEDRO LAPOLLA

CALLE 18 DE JULIO—DURAZNO

El propietario de esta acreditada casa, en el constante afán de mantener su establecimiento a la altura de los primeros de la República, ha introducido grandes reformas en el nuevo local que ocupa tendentes a ampliar las comodidades que siempre encontrará en la casa su distinguida clientela.

Visitad, señores, esta casa y os convencereis de la excelencia de su servicio.

Aquí encontrará el público un surtido siempre variado y selecto de salsas y conservas extranjeras de las marcas más renombradas.

La profusión en las confecciones de las masas, la especialidad de sus bombones, y sobre todo el esmero y prontitud con que se atienden los pedidos tanto del pueblo como de la campaña hacen que sea siempre esta casa la más preferida para el servicio de lanches, banquetes, bautismos, etc.

Tengo en venta siempre los cigarros más exquisitos de las marcas

LONDRES—P. AI.—TAS XXX—L. A. PÁZ—

MUNDANOS REGÍMENES

## LA VENCEDORA

MUEBLERIA Y FA-  
BRICA DE MUEBLES  
— DE —

BAFFICO H<sup>NOS.</sup>

Depósito permanente de muebles de todas clases y estilos.—Especialidad en artículos de VENA Y TAPIERIA.—Se ilustran, se componen muebles y se encarga de todo trabajo perteneciente al ramo.

— PRECIOS SIN COMPROMISO —

CALLE 18 DE JULIO N. 201

DURA &amp; CO